大陸日報
TAIRIKU NIPPO
THE CONTINENTAL DAILY NEWS
PUBLISHED DAILY EXCEPT SUNDAY
135 CORDOVA ST. E. VANCOUVER, B. C.
PUBLISHED BY YASUSHI YAMAZAKI
發行兼編輯人 山崎靖
東市波賀野ビル
電話一三五
ブロードウエー
本紙定價表
一ヶ月 壹弗六拾五仙
半年 壹弗四拾五仙
一年 壹弗八拾五仙
（但し切前金に付る）

アールエス九五八
コロムビア街二八六 三隅商店

青年團に會館を與へよ

（時評）

大阪市内に在る各種青年團々員の數は最近の調査に依れば約十萬に達し、之を全市の十三歳以上二十五歳以下の青年數に比例すれば其三分の一に當るとのことである。青年團の組織が最近數年の事であるにもかゝわらず、大阪市の各青年團が之れ丈けの團員を網羅し得たことは最に於て確に大なる成功と云ふことが出來る。併しながら青年團の性質上團員を結び付ける共通の聯鎖とも謂ふべきものはない、無論學藝部とか商工會とか種々の組織とするものは、擬選的地形的に團員相互に共通の事情を有することゝ無論であるけれども、吾輩の右に云へる共通の聯鎖とは純粹的の謂ひである、即ち一言へば團員の目的が青年團には缺如して居ることゝ云ふ事である。斯く言へばとて吾輩は青年團の存在を無意義なりとするのではない、唯世人が動もすれば名稱に眩られ、青年團を以て他の種々なる團體のやうに或共同の目的を有するかの如くに誤解し、夫れに依つて青年團を利せんとするものが多いからである。尤も帝政時代の獨逸に於いて組織せられた青年團は一種の國防補助機關であり從つて其盛に共同の目的があつたのであるけれども、最近我國に發達した青年團は決して左樣なものではない。今各地で公表された趣旨等に從へば青年團とは青年の補助教育機關等を其の事業とする廣義の修養團體である、從つて團員自身は此機關を通じて自家の修養向上を計れば夫れで事足りるので、之れが爲めには必ずしも他の團員との共同をも要しなければ、又團體を組織するの必要も無いのである。此に於いて青年團組織の必要が青年を指導教養せんとする者の方に存することが明かとなる、即ち團體を形作らしめることが吸收教育其他の便宜を有せざる青年の教養に便宜であるからの事で青年團から云へば教育は受身の地位に立つのである。此事情こそは青年團の組織が比較的容易であつて而も實際に効果の成績を擧ぐる上に至大の因緣の存する所以である。既みに大阪市青年團の事業を觀るに、小規模の補修教育は一部に行はれて居るが、大部分は團員の自發的の問題が主である。無論青年會及商工會の團體が主人し、又親睦助會の意ではない。ニイチエの最も憎む所の安逸的苟安の意ではない。同じく自己の內性を生長せしむる解放的創造に外ならない。斯くして初めて享樂も單なる消費ではなくて、營利の意義を生じても來、人間性の全的經驗には必需的なものであると云ふ意味も明かになるのである。

彼のマルクス等の社會主義なども、此點より觀ると餘りに資本と機械とのみを重視し過ぎて居る缺陷がある。勞働者の魂を目醒まさないでは——從つて勞働に創意と自己表現の歡びとを與へないでは、如何に勞働時間を短縮しても、勞働時間の壓縮と不愉快との反動として、非勞働時間には卑近なる色欲的欲求の滿足に走る結果となつて仕舞ふ。故に非勞働時間を眞に藝術的に教化的に費さしめる爲めには、勞働時間其のものに自由と、創意と、自己表現の歡びを與へなくては駄目である。價値の轉換を基底とする「新しき町」の生活の內容は大凡右の如きものである。吾人の提唱する「新しき町」は、必然あるべき又然あらねばならぬ世界である。エマースンの所謂「心の鄉」である。目ざめたる魂の住む所である。文化の幅射の最も清く射す所の有機的共同生活である。人類がその成熟に向つて躍進する自由の王土である。從來のユートピアの如き空想的、文學的、非實際的、非科學的のものではない。確固たる現實の上に建てらる可きものである。之れの建築は議論ではない。實行にある。一人と一人との間に建て得る。一家のうちにも、一校のうちにも、一商社のうちにも建て得る。併し之れを造るの無造作なるが故に、其の本願の成就も容易であると思はゞ、夫れは大なる間違ひである「たましひ」の眞の目醒めや、徹透的價値の轉換や「天眞」の眞の移入がさう容易に出來ようとは思はれない。遊び半分では行はれない。血と、汗と、涙と、惱みとの無限の浪費を覺悟しなくてはならない。幾多の內的や外的の悲劇や革命をも覺悟しなくてはならない。

斯くて小さき魂の目醒めが、軈て、其の社會の古き組織を變へ、內容を變へ、生活を變へ、茲に人類は大なる衣を拔ぎ捨てるのである。此の道を外にしては、然るべき世界——人類の理想に適くべき捷徑は無い。基督の敎もこゝに在つた。佛陀の法も此處にあつた。ルーテルの絕叫も、親鸞の金剛信もこゝにあつた。（終）

人類生活の革新（十）

價値の轉換を基底として

三高教授 林久男

演奏會や展覽會は出來る丈け藝術味が豐に催されなくてはならない。性の理解を深くする丈けの品位ある集會も起てられなくてはならない。赤裸なる肉慾の醜てなき交りが出來るだけ有效に遺られなくてはならない。斯くて所謂筋肉勞働者も番頭も、丁稚も、入時間乃至十時間等の所定の勤勞の外は、安んじて人生の幾時に與れるのである。云ふ迄もなく、遊樂とか、享樂とか、慰安とか、無論、云ふのは、單に安價なる耽美的享樂の

勞農露國より歸りて（卅二）

布施勝治

今度の波蘭戰の挫折が徹底的に成功すればそれは最愛波蘭を虎押した佛國の對露民族政策の成功と見なければならぬ。

尤も這般對露民族政策の成功は（波蘭を除き）單に各民族の奮鬪と刻強の後援ばかりでなく、且つ對手の過激派が多くの場合是等民族の獨立に反對せず例の「民族自決主義」に次いで「骨休め政策」を行ふ爲め刻強に對し緩衝地帶を作らうと云ふ方針から却て分離獨立の傾向を迎合する樣な態度に出たからでもあつたので、翻つて對露民族政策は（第一）民族の自力と（第二）刻強の後援と（第三）過激派の緩衝政策と相俟つて初めてアレ丈けの成功を遂げたと云ふべきである、而して此の政策が今日の所過激派露西亞に對する殆ど一の政策となつて居る。

此有効な民族政策も

極東には施す術がない

ところで幸か不幸か極東には此の政策を行ふべき分離若しくは獨立する丈けの異種民族が無いセミヨノフ統領はブリヤート族とコサックを地盤にして此民族的政策をやらうとして居るその着眼は極めて正鵠を得たものであつたのだが居らず住民族に都會に住んで居る比較的有力な住民の大部分が過激派本國の支配國民と同じ大露西亞人とユダヤ人だから極東の舊露領で民族政策を行ふことは歐露の西南邊疆に比して遙にやり苦い事情がある、否一時は殆ど不可能と思はれたのであつたが、當面の對手のレーニンの方から「緩衝國」を遊らうと出て來たので甚だ人工的だが兎に角民族政策を行ふ足場が出來た譯である。然し莫斯科政府の緩衝國承認は勿論レーニンの「骨休め」政策の手に過ぎない即ち此の緩衝國で彼等から見て世界中最も恐ろしい日本の西進を緩衝しやうと云ふ「手」に他ならぬ、だからレーニンの緩衝國承認を聞いて喜び、同國の存在を認めるのは畢竟レーニンの手に乘る事になつて來る、然しレーニンの手に乘るのが厭だと云つて緩衝國を轉として侵衝國にするのも何うであらう、一旦對手の手に乘らないと背負ひ投の手を喰はせる事が出來ぬ一寸此方からも緩衝國承認と言つた樣な策を執つて一先ブレーニンの手に乘り、然る後レーニンに手嚴しい背負投を喰はすだけの用意が我が當局に果して有るか何うか。

彼等自身の實行して居る以上の何物を發見するであらうか

恐らく彼等の實行してゐる事の何分の一も實行されて居らないものと見て、所謂日本の溫情主義なるものは、日本の企業家がまだ自覺して居らない幼稚な勞働者を虐使するの一の申し譯に過ぎないと云ふ樣な印象を受けて歸るかも知れない。要するに余は我が邦の溫情主義なるものは實際上まだ何等見る可きものを產出して居らないので實際的施設の上から觀て溫情主義の眞髓を理解せんとするとは全く不可能であると思ふ。

唯一の方法

であるが如くに

考へて、歐米諸國民も宜しく我國に倣うて夫れ〳〵自國の勞働問題の解決を圖る可きものであると主張する人々さへもある。然らば夫等の人々の言ふ所の溫情主義なるものは如何なるものにして、又夫れが如何に我國に於いて實行されて居るかと云ふに、先づ實際的施設の方面に於ては別に何等見る可きものがまだ行はれて居らない。少くも溫情主義を知らないと云はゞ歐米諸國の雇主資本家の實行してゐる勞働者福利增進策の何分の一も行はれて居らない樣に思はれる。若し歐米の企業家が我國の或企業家の云ふ所を聞きて我邦の溫情主義を學はんが爲に我國に來り、諸所の工場を視察したとせよ。彼等は自國に於て

加奈陀生命保險會社中の最大會社世界各國と日本各地に代理店あり
加奈太サン生命保險
滿二ヶ年保險料拂濟後は醫師の再診斷無く畧十二ヶ月間の支拂猶豫法及種々の特點あり
代理 中野事務所 中野庄輔
晩市バウエル街三九六 ルーム一〇六
（日加貯蓄二階）電話シー（八八二五七二八R）
地方代理人
オシヤンフオル大關政次
ステヴストン（小田茂三郎 小林貞二）
ミルクリーキ 水川宗一
ビーバーコーブ 堀源太郎
ポートアリス 磯島義忠

晩香坡市ゴーア街三二九
加奈陀日本人會日本部
The Canadian Japanese Assn. 329 Gore Ave. Vancouver, B.C.

紐育生命保險
日本人部代理店
晩市バウエル街二〇三
電話シー一二一〇一
阿部事務所
自宅 キーフアー街九八七
電話 ハイ一三六四R

▲特製
大福餅
挽茶入
煉羊羹 木折箱入
幷に月刊雜誌書籍
バウエル街四三七
鈴木菓子店
電話 ハイランド七七一

▲富士山印鶯印レコード
毎月新音譜十種以上着
コロンビア蓄音器
シンガーミシン
乳母車、歩行器
和洋樂器、子供椅子
針、油、其他各種修繕
目錄御一報次第進呈
晩市メーン街二三三
村木靜夫
電話シー一三六九六
ハイ一三八三アール

山陽商會

廣告
弊店では品質上等で割安の品物を賣買して居ります
御入用の御方◉賣りの御方は時下相場にて御問合せ下さい
晩市メーン街一八七
落合商店
電話シーモア四〇四〇

ニューヨーク
生命保險代理
晩市東卅二街四七
小保方利三郎
電話 フエヤモント三六三〇アール

各種靴類取揃
居候間
特別大勉強
バウエル街四三三
枝靴店
電話 ハイ一一六

自動車
附屬品一切 御便利のギヤソリン
テケツ 販賣特色としてギヤソリン
要求の節は市內何處にても持參致します
晩香坡市メーン街アレキサンダー街角
日本オート
電話 シーモア一四五八

診察時間
宅診自午前十時至午後五時
往診自午後一時至午後五時
日曜、祭日は正午限り（急病は此の限りにあらず）
日本病院
病室幷に產室の設備あり隨時入院の希望に應ず
アレキサンダー街五〇四 電話（イランド一五三）
救急專用電話（ハイランド一〇四）

日加貯蓄
◎貯蓄預金 ◎當座預金
◎定期預金 ◎公債賣買
◎日本送金 何れの地方へも無手數料にて確實迅速に御取扱ひ申候
◎最近便締切日 ありがな九便 十一月廿九日 鹿島丸便 十二月八日
晩香坡市バウエル街三九八
日加合同貯蓄會社
社長 田村新吉
（電話シー一一二三）
JAPAN AND CANADA TRUST SAVINGS CO.
P. O. D. 130
398 Powell St., Vancouver, B. C.
此アドレスを封書へ御貼付け下さい

M. Furuya Co LTD
46 Hastings St., West
Vancouver, B. C.
晩香坡市アレキサンダー街二四〇
電話シー二四七七
◉本年初物の新米着荷!!
赤松印 白米
本年產中出來ばえの好い事申分御座いません
是非走りの「オイシー」お飯を御召しとりを願度く御披露を申上ます
◉クリスマス目錄近々出版可仕候
晩市西一スタングス街四六
古屋商店
電話シー二九三三……二九三四
正百封度入
正五十封度入
MATSU BRAND
IMPORTED BY M. FURUYA CO. VANCOUVER, B.C.

日本雜信

現内閣決算期

高橋氏談

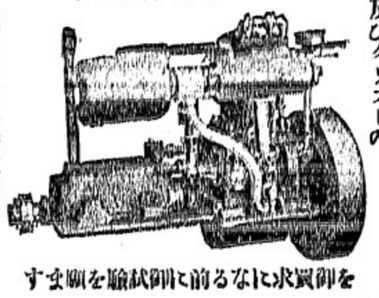
[illegible]

[illegible]

[illegible]

[illegible]

三大優秀點



晩市西カドバ街三〇五 エンターブライス、エンジン會社 電話シーモア(九一六八)

リガル及びクリフトの(ピーデューター)エンジンの販賣

を御買求に成る前に御試驗を願ふす

高島易斷

心に疑ある人は速に來れ 自午前十時至十二時午後九時至十時 バウエル街三九六 ホナハ・ウサルド 酒井呑象 二三三

△造艇△

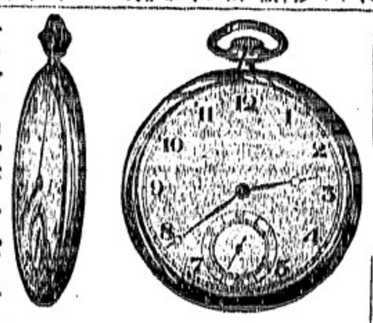
設計製圖及造艇の御依頼に應ず可候 船は木船 船舶檢査規定を標準として敢行し百五十呎以下 御注文は從來の經驗に鑑すべく候 以て組立の依頼に應ずべく候 スタンプストン郵西四四一

村田造艇所

貴金屬、時計、寶石類 通信販賣行商專門

[illegible]

晩市 石神清 134 Cordova St. E. Vancouver, B. C.



ウエルサルジムン

鮮ミルク クリーム配達 晩市バウエル街四七三 スター牛乳舍 電話ハイランド一五四 久岡

営業品目

○鍋 ○鉛 ○茶 ○海産物 ○乾物 ○米 ○穀 ○文房具 ○鐵 ○穀類 ○漬物 ○味噌 ○生物 ○酒 ○化粧品 ○小間物 ○東子 ○大工道具 ○陶器 ○瓦物 ○絹 ○布 晩市バウエル街二六九

香村商店 Phone 2131 269 Powell Street Vancouver, B. C.

高等料理 南京料理 日本人諸君の御來樓を歡迎 仕價間何卒御贔屓の光來の樣希上候 晩市バウエル街二三七 新北京 電話シーモア五七七四

こうじ製造 卸小賣(こうじ)のもと有り バウエル街四六九 日の出 電話ハイ二三六九

●和洋雜貨食料品 晩市バウエル街二三八 渡邊商店 電話シーモア二九九一 江畑運送社

▲御料理並めし バウエル街二六六 日の丸 電話シーモア二四二三

△價格事務諸願屆手續 △各種交渉事件 △代理業 △商賣投資 △汽船切符取扱 晩市バウエル街二三六 大中事務所 電話シーモア四一五四

洋服洗濯 並にプレス染物 アベニューダイヤオーク 電話ハイ一六五〇 中塚幸次 晩市キーフアー街七一一

和洋雜貨食料品 晩市アレキサンダー街四三三 福井商店 電話ハイ七一二 福井旅館

●按摩もみ療治 電話にて御一報下されば何時にても御用相務めます故御引立を願ひます ジャクソン街二四八の二階 猪本キヌ 電話ハイランド壹〇貳壹アール

事務所 工場 電話シーモア六五三三 ランスダウン街一六〇 大倉洗濯所 バウエル街二〇六 電話シーモア五七七四

御菓子製造 御祝餅、折詰菓子 せんべい卸小賣 晩市バウエル街四二三 永見菓子店 電話ハイランド六二三

雜貨食料品 たばこ果物 ソフト、ドリンク 晩市バウエル街二〇〇 濱中商店 電話シーモア三七一四 アレキサンダー街六六二 富士洗濯所 電話ハイ九九

T. MAIKAWA 369 Powell St. Vancouver, B. C.

■當店には和洋男女舶來品を取り揃へて居りますから御ヒヤカシ勞々御來店を願ひます、特に日本行のお方々の爲めにトランクシューケース、靴、レンコート其他御婦人用並に御子供向きの品も澤山あります

●和洋食料品一切 晩香坡市バウエル街三六九 前川商店 電話シーモア三七貳壹

■なんでもある店

南京料理 晩市バウエル街三八二一 陽明樓 電話シーモア三三七七

◎株主募集廣告

北米テキサス州は「オイル」の産地として著名なる事は皆さんの能く御承知の如くでありますが茲にナショナル・オイル會社油田に隣接せる同州マラソンフォールドの地はテキサス大學地理教授ドクター・エフ・シー・ダートソン氏に依つて發見されまして久しく研究を重ねられました結果愈々本年三月オイルの湧出する事が確實となりました そこで今回シャトル市の有力者ドクター・デエー・アール・バンオーキン氏等發起となりまして此地を政府より買收致しまして來る十二月中旬から事業に取掛る事となりました 依て本社は大方諸君に此前途有望の好チャンスを頒つ爲に株主となる事を御勸めすると共に此機を逸せず投資されん事を希望致します

資本金貳拾五萬弗 壹株拂込金五弗(全額)

北米合衆國テキサス州マラソンフォード 壹千貳百八十エーカー

●所場 ●所有地 ●壮長 ●重役 ドクター・デエー・アール・バンオーキン ドクター・エフ・シー・ダートソン(テキサス大學地理學教授)

創立事務所 沙市第二街ハイド、ビルデング シアトル・テキサス・オイル會社 晩香坡市メーン街二〇一 代理店 日本共益社 電話シーモア三八〇四

●貴金属、寶石各種、時計類 ●時計修繕、金銀細工 晩香坡市メーン街五四八 田邊時計店 電話シーモア壹三五壹

各種ビーア卸賣 晩香坡市バウエル街參壹壹 天野運送舍 電話シー四二一九自宅ハイ一三八八L

小生今般ホテルウオールドを經營致居候に付上等室を增設致候間御投宿願上候 宿泊料御一人一泊四十仙以上壹弗二十五仙迄 壹週間極貳弗以上 月極六弗以上 晩香坡市バウエル街三九六、電話シーモア三七八八 ホテル・ウオールド 館主高橋菊助

T. MAIKAWA 369 Powell St. Vancouver, B. C.

Abbey's SALT

頭痛や腰痛の最良劑たり然も服用に爽快を覺ゆ何れの藥店にもあり

アベース・ソルト

◎和洋食料品一切 晩市バウエル街五八二一 ハイランド グ・ロサリー 上野律一 電話ハイ一七三二オー

晩香坡市メーン街二二〇 米滿時計店 自宅 電話シーモア八九四八 ハイランド二二四二アール

金銀時計、附屬品、貴金屬、寶石類 其の外男女子供用裝飾品新荷着

各種たばこ卸賣 吾々は最も日本人との取引を重んじ吾々は煙草類を賣買さる、日本人諸の一度來店されん事を御願します 晩市東ヘスティングス街三四二 バシフィック、コースト 煙草會社 電話ハイランド二七二八

Code Western Union Kinyu 使用

NIPPON KINYU SHA LIMITED 276 Powell Street, VANCOUVER, B. C.

銀行事務 貸付手形引替 預金 定期預金 本社事務所内に日本郵便支所あり て日本への送金等に最も便利なり

すし料理 貯金致で御預 御貸 すし

日本金融社 頭取 ユー、マキボーイ 支配人 ユ、ブイ、ガーデナ 主任 藤田佐太郎

營業時間 平日午前九時より午後四迄 土曜午前九時より十二時迄夜七時より九時迄 九月より第一土曜日に限り午後七時より九時迄で執務可仕候

Kobeya & Co. Importers and Exporters General Merchant 566 Powell Street Vancouver, B.C.

和洋雜貨 食料品 晩香坡市バウエル街五六六 神戸屋商店 電話ハイランド三三七

●品質上等の洋服を新調の御方は弊店に限ります

歴史は洋服の切地が思ふ樣に手に入らぬのみならず價格も非常に騰貴しましたが弊店は是れまでに品性上等な切地を淨山買入れて居りますから近來仕入れる品物とは品も違ひ値も遠ひ非常な違ひがあり且値段も格安に仕立られる品物と出來ますから何卒御用命の程願ひ上げます 尚弊店の品物は決して色がはりの故しませぬ事は特に御吹聴申上ます

晩市メイン街二二五 電話シー二六六四 田鍋洋服店

◎日本より新荷着品 ○日本米 ○糯米 ○生栗 ○里芋 ○イカの鹽辛 其他種々

有最近便船にて到着仕り候間多少に拘らず御用命之程願上候 晩市東カドバ街百四十三番 松宮商店食料品部 電話シーモア三五九七

元祖 味噌 醤油 朝日精米所 精米 雜穀 卸

新米到着 晩香坡市メーン街第五街二二一 豆腐粉 丸野商店 同精米所 電話フェヤモント二二九七

「新刊雜誌到着」 書籍 雜誌 賣藥 卸小賣 各種新刊小說 送金は書留にて願ます

S. UCHIDA 357 Powell St. Vancouver

バウエル街三五七 内田書店 電話シー一五八一

□マキ及び石炭 多少に係らず電話にて御注文下されば即刻届け致します パターソン・ウッド 電話シーモア六五一四 Paterson Wood Yard

◎各種造船業 ボートエンジン 明瀬龜次郎 郵函一六一

▲和洋食料品一切 ▲陶器類 スキーナ河ボートエンジン 岸本商店 郵函三一

食料品 果物 菓子 ニューウエストミンスター市コロムビア街八七五 重本商店 電話一〇六二アール

●御料理

▲會席御料理

●御料理

いなりすし

◎すし いろく

安くてうまい 御手輕めしや

會席御料理 仕出しめし

△會席御料理 並にめし

◎即席御料理

「横暴」の叫びに 澤柳博士たじろぐ

提案の説明や質問に活氣場を圧する 第二回全國女教員大會

大拍手に「有夫女教師が主婦女教師としての任務を如何に調和すべきや」が附議されると議長は唯一の個人提案なる常山岡女史の「女教師の自覚ある活動を促すため撰過上待遇二大別の要なきか——家婦的女教師には時間の優遇自治的女教師には物質的地位的優遇を」一括議題としたので平岡女史納まらず「我邦では女教員八十三名中四十二名は獨身です」議長は何故半數の夫ある人々のみを尊重なさる、常國教育會は獨身女教師は何でもいゝと云ふのですか私の提案は前の案とは性質が全く異る」と意氣込み採用にならぬので「生殺與奪の權を持たれる澤柳先生にいふだけ野暮」と議長の横暴に酬ふる、この邊より名古屋の奥平女史巧に進行係を勧め議前後問題では委員選定がまた〜問題となり「誰が一番お政の服をお持ちか判りませんので」と澤柳博士たぢろげば廣島の高橋女史「私はたゞこの問題のために可哀〜五人の子をおいて上京しました」でドッと來る抉助料問題では「夫を遺族といへるか知ら」なぜの珍問もあり傍聴席の群鳥、厚枝内女史も感ちかに氣を呑まれ氣味であつた

第一矢を放つ

「特にの三字をもつてわれ〜の活動を族むる理由を承はらう」冒頭に先づ校長さん達が女教師の職業的活動に同情をもつ所になつてくれなくては困る」質問機関やつぱり委員附託の改取に運んで時長ホッとする適當に長崎高取安郎氏を承はるために

上京した

のです、單に指名に過ぎずに協議されて上困る、委員會に出入禁見の外のものにも傍聴を許されたい」拍手喝采に起つて「全國女教員會組織が過激で後女子を本學校長及び舵取りに任用の例」を例かんとを其筋に上議」は東京の本内女史が堂々理的に敢然と論駁した

獨身です

議長は何故半數の夫ある人々のみを尊重なさる、常國教育會は獨身女教師は何でもいゝと云ふのですか私の提案は前の案とは性質が全く異る」と意氣込み採用にならぬので「生殺與奪の權を持たれる澤柳先生にいふだけ野暮」と議長の横暴に酬ふる、この邊より名古屋の奥平女史巧に進行係を勧め議前後問題では委員選定がまた〜問題となり「誰が一番お政の服をお持ちか判りませんので」と澤柳博士たぢろげば廣島の高橋女史「私はたゞこの問題のために可哀〜五人の子をおいて上京しました」でドッと來る抉助料問題では「夫を遺族といへるか知ら」なぜの珍問もあり傍聴席の群鳥、厚枝内女史も感ちかに氣を呑まれ氣味であつた

原田次郎翁

一千萬圓投出し問題 (5)

いよく鴻池入り

井上侯の保險附で

人も知るとおり井上侯は日本の大富豪には惜しく一種の關係をつけて、それ〜世話をやいてゐた時分をやくといふは云ふ方が手敗のかゝるのは云ふまでもないが嘗かれる力でも餘分困る場合がある、井上侯と各富豪との關係はさちらから困る〜といひながら侯が無尽するまで眼鏡されてゐた「大名と大金もちは強い人がなければ家をつぶすものだ」と井侯いつも云ひ〜してゐた、そして自分でそのこわい人をもつて任じ、とかく〜富豪を呼つけては世話をおとしてゐたものだ

ある時三井家の一門へ侯から「一寸來い」の使者が立つた、家の入郎有朋男爵はじめ一門の各主人が れも顔へ八の字をよせながら出頭におよんだ、こん度場合侯は凄じく威勢を示したもので一間を隔てゝ對面するのであつた三井家の一同は底のなかで「つまらない勿體だ」と思ひながら頭を低して然る後ひよいと頭をあげると大風に構へた侯の横手に客どもつかず孰方でもない變な人物がちよこんと坐つて侯と同じやうに三井士國の面々を眼下に見おろしてゐた、それが原田二郎であると原田老とは知合の三井高保氏は道撫をされたやうに感じて眼を伏せてしまつた

三井一門は原田老の樣子から道撫をされたゞけで濟んだが大阪の大富豪鴻池家は原田の手に掴られてしまふことになつた、最初井侯は鴻池家の總帥問題として乾分筋の島村久氏を推薦したが外交官田の島村氏は商智で固めた鴻池を統轄すべくあまりに知が遠つてゐた、それで新に原田老を登ひけることにした「原田は經歴はないが理財にかけては日本一の手腕あるものゝや私の代官として遣すのぢやから」こんな臨意を眞向に聞して原田老は鴻池へ乗こんだ金に緑の濃い連中は老を目して單に金をためるだけの名人だとしてゐるが、老〜るる頭腦の透徹した人物は知が少い、何をさせても名人上手の域に達し得る天分を有してゐる、その大きな天分が自己の蓄財にのみ集注されたから世間から愚な眼で見られるので本質は群を抜いた天稟である、どんな複雑な財務でも彼が一たび眼を通すと當不當は咏を指すやうに示された、殊に暗算と記憶にかけては稀代の名人で彼の座右に備忘錄と算盤は絶對に必要がない、こんな冴えた頭腦だから解決の時節した當時の鴻池家の財政を處置するには打つて付けた人物であつた

原田老の鴻池入は明治廿六年でその頃鴻池は大和の森林王土倉庄三郎氏に對して莫大の債權をもつてゐたが古くからの掛合で兩家の疎れからも手のつけられない厄介なものだつた、併し彼の頭腦は立所にその解決法を發見して忽ちさらりと形づけてしまつた彼と土倉家とは緊縮にあたるさうだが極力鴻池家の利益のために努力したので鴻池一門は流石に井上侯のお鑑識に適つた人だけあると驚喜して彼に信頼し倒した以來鴻池家は彼の意のまゝで腰かさうと思さうと自由自在になつた、自家の傷條たる消極的蓄財主義を鴻池の略事業にあてはめてその定規に外れたところは容赦なく切つて棄た、神戸や金澤の鴻池銀行支店が閉鎖される漸く積極方針に出た時計盤は悉く取止めとなる、銀行内の新人物は憤慨して彼を專制王と罵しり非を發きたてたが相手は往年の「八さん樣」だからそんなことくらゐにビクともしない「銀行の預金といふものは借金ですよお前たちは莫大な費用を拂つて鴻池家に借金を離やさせて手柄顔をしようといふのだ」と獨特の理屈をふりまはして一切の意見と反對をはねつけたものだから血の氣の多い若手連は顔をついで鴻池家をオン出てしまつた

◇

物想ふ人の境を描かんとす白くつめたき初秋の水

◇

長き窓わが心にもこの一つありて冷き風の通ふや

◇

非常より水浸み上げて思ふらくまさに今より初秋となる

◇

丸福 電話シーモア三八七五

東京酒樓 電話シーモア三三六五

樂々 電話シーモア四八一四

喜ら く 電話ハイ一〇一八

天田秀子 電話シーモア三五三八

獨逸留學生 林蓉蘭 電話シーモア三八二七

林家 電話ハイランド一九九

またとないチャンス・れ見のがしのない樣に

品減しの爲め 見切大安賣

本月十九日より二十七日まで仕入値に拘らず算盤無しの突飛の値段にて大安賣を始めます故御氣に入りのスタイルやサイズや、色合の賣り切れない内にた買上げ下さる樣御すゝめ致します

『うの主なる商品の一部分を掲げますれば』

御婦人用レーンコート 七、五〇ヨリ 一五、〇〇まで 特價 五弗 均一

同オバコート（ブラシ） 四二、五〇 半値

同 三九、七五 三十五弗

同 三二、五〇 參拾參弗

男女子供オバコート 一八、〇〇 貳拾六弗五拾仙

同 二一、〇〇 拾五弗九十五仙

同 六、九五 五弗五拾仙

同 七、五〇 九弗五拾仙

子供スーツ 三才より十二才迄 一一、五〇 七弗七十五仙

同 九、九五 拾五弗

御婦人用靴下 一八、九五 壹弗五十仙

同 一、九五 壹弗廿五仙

同 一、六〇 四拾五仙

同 六〇 一割引

男物ボーイ靴下 七、四五 六弗廿五仙

同 男女子供ヂヤケツ（二才より十二才迄） 七、五〇 六弗廿五仙

同 ペビー用車掛ベヤスキン 六、七五 五弗五拾仙

同 ショール 五、七五 四弗五拾仙

同 同 四、二五 參弗五十仙

男物ヤンダウエヤ 三、二五 貳弗五拾仙

同 四、二五 參弗

チル地オバシヤツ 一、二五 九拾五仙

靴下

其他きれ地、婦人用スエター、アンダウエヤ等何品によらず壹割引を以て御用命に應じます

バウエル街三七八 電話シーモア六三六二

澁谷商店

弊店の損は御華客樣方の御利益です

新荷到着

蓄音器は今や完全なる音樂を始め義太夫、浪花節、端唄小唄の傳達者として聽衆に御見へ致す樣になりました

茲に於て蓄音器は家庭との關係上當然の必要品となりました

此際本商會には新レコード澤山到着致しました

から皆樣御來店の程を御願ひ致します

▼……新音譜……▲

○義太夫 壺坂寺 古勒太夫

○同 寺小屋 南部太夫

○浪花節 常陸丸 東家樂燕

○同 忠臣二度目清書 同人

○同 伊達騒動 木村友衛

○同 天野屋利兵衛 如雲

▲日本「國民新聞」一等當選

○唱歌 尼港挽歌 矢田部到吉

○薩摩琵琶 尼港の怨 足立盧光

○書生節 バルチザンの慘虐後 藤紫雲

○ 白鳥の歌 河合武夫

▼筑前琵琶の天才 豊田旭穣、高野旭嵐吹込み種々

▼薩摩琵琶の天才 永田錦心、田邊枯水吹込し色々

▼端唄小唄の天才 圓若、銀助、江戸奴、万三種々

山陽商會

市内メーン街二三三

電話シーモア三六九六

重要電報

▲首相原氏の日米關係觀

（東京）首相は政府與黨の幾百數五千人の聽衆に向ひ演說して曰く「加州の排日問題に對して政府は深甚の注意を拂へり同問題が日米從來の親交に惡影響を及ぼしたりせばそは惡しむべき事なり米國民の多數は加州の發近の行動に對しては贊成せざる事明かなれば本問題は友誼的の解決に達するを得べし即ち政府に於て兩國大使間に交換されつゝある交渉は滿足なる歸結に達すべし海軍大臣の野村大佐は大臣に代り聲明して曰く「日本が委任統治の責任を受けたる南洋諸島に防御を施しつゝありと云ふ報道は悉く虛構なり日本は國際聯盟の約束を嚴守して統治の任を果しつゝあり（十九日）

▲日本兩大戰艦近々起工

（東京）海軍級巡洋戰艦天城（四萬一千噸）は橫須賀海軍工廠にて直に起工する筈、天城は數箇年の機關整備にて完成さるべき八八々艦隊を構成する大艦にして現在の上海事變に於て起工さるべし榛名は呉海軍工廠にて起工されたる戰艦長門（三萬二千八百噸）及長崎造船所にて起工されたる新戰艦長門は何れも戰中なるが近く完成し就役するに至るべしと（延着）

▲佛國一年半兵役制計畫

（巴黎）今回佛國內閣は遂に輿論の嚮背に鑑み三年兵役を一年半に縮さんことを議會に提出し議決を求むることに決定したりソオッシュ元帥及び其の他の軍事顧問は兵役の期間を三箇年より少くすることを以て不利なりと勸告したるも輿論はこれにも反對して一年半よりも長くせざらんことを要求したるものなり（十九日）

船會社合同成立せん

若々進捗の運び

（橫濱）船のみ獨立？

日本の船會社の內にて大きいのは郵船會社、大阪商船、國際、東洋、船などである、其六十噸以上を所有する小會社もあつて、其數百に及び中には財界の不況に遭遇して破產したるものの多數ある、野田逓信大臣は近ごろ海運業の不振に鑑み船會社の整理を計画し、日本郵船、大阪商船、國際、東洋の四大會社の合同を勸告し、これに應じて合同の機運を生じ、三菱、古河等が一のシンヂケートを作つて獨逸のハーバー法の權利を購求せんとせる企ては獨逸の交渉不調に終り遂に實現を見る能はざりしも今回神戸の鈴木商店が佛國の有名なクロードのアンモニア合成に關する特許權を買ひ入れたる故嚮て同店の工業界に對する機能は期待さるゝところである、農商務省より歐米に出張を命ぜられ三箇年間空中窒素の研究に從事し先日任を終へて歸朝した窒素研究所第二部長の北脇理學士は

◇空中窒素研究の狀況に就いて次のやうに語つた、「空中窒素利用法の三種中、アーク法は能率が專ら行つて工業的にも成功してゐる、電力の關係上佛國では出來ぬが小仕掛には米、伊、瑞西、伊、墺がやつてゐる、石灰窒素法は日本でもやつてゐるが瑞典、獨逸、墺、伊、瑞西、伊、加奈陀等がやつてゐる、ハーバー法は獨逸が專らでオッパウ及メルセブルグには大工場を建て、行つてゐる、その產額は戰前世界產額の二倍で、獨逸は現在世界の窒素化合物市場を支配してゐる云ふことが出來る、米國はハーバー法の

◇改良法を計つて獨逸で使ふ壓力の半分で行ふ事を經驗上には成功した、然し工業上には未だ實行せず政府事業として繼續すべきか、又は民間に全然任すか目下議會の問題となつてゐる英國は政府が窒素研究會を起し、それを受繼いでプラナモンド會社が工業的に所行しやうとしてゐるが佛國では近頃になつて液體空氣製造裝置の發明者クロードがハーバー法を研究し次で米國と又獨逸の五倍の壓力を使つてやる大仕掛の方法を發明した、之れ實にハーバー法に對する一大革命である、佛本國ではカンバーラント會社が其特許を得た、日本では神戸の鈴木商店が購求した」云々

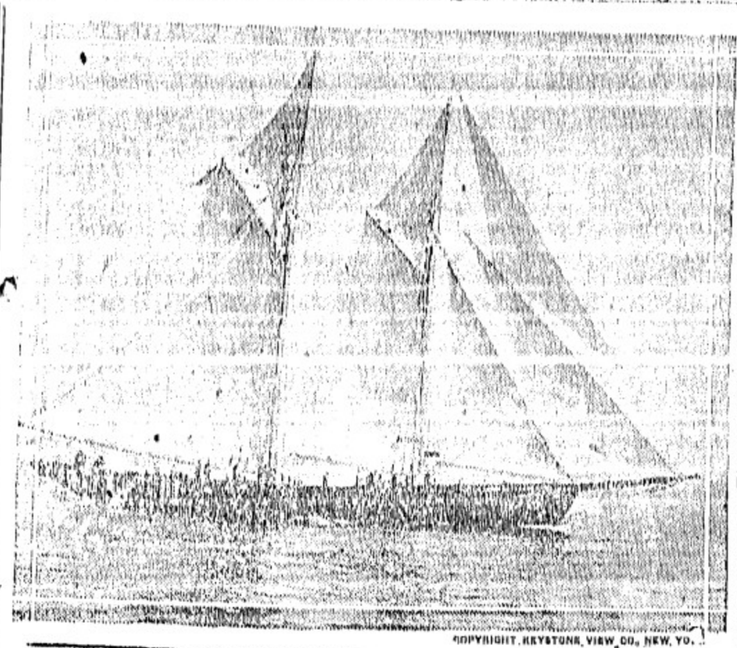
アンモニヤ合成の研究に今回再び歐米へ出張する

橫山工學士の談

窒素研究所からは、再びその研究に關する重大な使命を帶び農商務省技師の橫山工學士を橫濱出帆のサイベリヤ丸で歐米へ約一箇年出張せしむる事になつた、橫山氏の談に「先づ米國から歐洲へ廻つてアンモニア合成の研究を主として一切の窒素工業視察をして來る、米國のCG法、獨逸のハーバー法、佛國のクロード法は特に出來るだけ調べる積りである、然し絕對秘密になつて居るから果して見せるかどうかは解らぬ、多分見せないだらうから、何處に苦心の跡があるか、又自分の苦心した所を問樣に研究する、工場は見せないとしても機械と材料とを調査する、要するに國民生活の根本的要素たる食料品の問題が空中窒素の研究に依つて解決される譯である」云々

卓上閑話

三浦梅櫻子此頃原首相に會ひ「加州問題は高い所から大きな石が落ちて來るやうなもので、これに手を出して受け止めやうたつて駄目だ、落ちる所まで落せば、谷底で龜裂が入るか割れるかだ」と忠告したさうだが、原君同じ答へたかは不明▲永田青嵐君の東京府下雜司ヶ谷の邸宅は東西南北皆硝子戶で宛ら硝子箱の中に居るやうな感じがする、主人公曰く「フン此の家は先づ病院の外科室見たやうだねハッハ、」▲日本では「不逞鮮人」と云ふと如何にも惡黨の意味で使つてゐるが、支那では「不逞」は「志」を得ざる」の意味にて「不逞鮮人」と云ふ熟語は志士を意味して非常の尊敬と同情とを籠く名詞である、それで支那人間には不逞鮮人は愛國の志士として幅を利かせて居ると



加奈陀ハフリアクツアスクにて國際船員競走に勝利を得たる加州米國船員ダドレスペンランドの賞金と賞狀を得たり

空中窒素研究に

―大革命を起した

クロード法の特許權を神戸鈴木商店が買つた

農商務省窒素研究所部長　北脇理學士談

歐米各國が競つて全力を擧げて空中窒素の製造に腐心し、その爲め肥料の不足を來し歐米の一般的農產物に影響を來したのは周知の處であるが、戰後に至つて空中窒素の研究は愈盛になり

◇產業上に應用せんとして各國政府は現在盡くの競爭狀態を呈してゐる、日本政府に於ても近來その方面に非常なる努力を費やして盛なる研究を開始しつゝある、又一方に民間の產業家もこれに和して續々空中窒素の研究及工業を行はんとしてゐる、又三井、三菱、古河等が一のシンヂケートを作つて獨逸のハーバー法の權利を購求せんとせる企ては獨逸の交渉不調に終り遂に實現を見る能はざりしも今回神戸の鈴木商店が佛國の有名なクロードのアンモニア合成に關する特許權を買ひ入れたる故嚮て同店の工業界に對する機能は期待さるゝところである、農商務省より歐米に出張を命ぜられ三箇年間空中窒素の研究に從事し先日任を終へて歸朝した窒素研究所第二部長の北脇理學士は

◇空中窒素研究の狀況に就いて次のやうに語つた、「空中窒素利用法の三種中、アーク法は能率が專ら行つて工業的にも成功してゐる、電力の關係上佛國では出來ぬが小仕掛には米、伊、瑞西、伊、墺がやつてゐる、石灰窒素法は日本でもやつてゐるが瑞典、獨逸、墺、伊、瑞西、伊、加奈陀等がやつてゐる、ハーバー法は獨逸が專らでオッパウ及メルセブルグには大工場を建て、行つてゐる、その產額は戰前世界產額の二倍で、獨逸は現在世界の窒素化合物市場を支配してゐる云ふことが出來る、米國はハーバー法の

◇改良法を計つて獨逸で使ふ壓力の半分で行ふ事を經驗上には成功した、然し工業上には未だ實行せず政府事業として繼續すべきか、又は民間に全然任すか目下議會の問題となつてゐる英國は政府が窒素研究會を起し、それを受繼いでプラナモンド會社が工業的に所行しやうとしてゐるが佛國では近頃になつて液體空氣製造裝置の發明者クロードがハーバー法を研究し次で米國と又獨逸の五倍の壓力を使つてやる大仕掛の方法を發明した、之れ實にハーバー法に對する一大革命である、佛本國ではカンバーラント會社が其特許を得た、日本では神戸の鈴木商店が購求した」云々

＊＊＊＊＊＊＊

アンモニヤ合成の研究に今回再び歐米へ出張する

橫山工學士の談

窒素研究所からは、再びその研究に關する重大な使命を帶び農商務省技師の橫山工學士を橫濱出帆のサイベリヤ丸で歐米へ約一箇年出張せしむる事になつた、橫山氏の談に「先づ米國から歐洲へ廻つてアンモニア合成の研究を主として一切の窒素工業視察をして來る、米國のCG法、獨逸のハーバー法、佛國のクロード法は特に出來るだけ調べる積りである、然し絕對秘密になつて居るから果して見せるかどうかは解らぬ、多分見せないだらうから、何處に苦心の跡があるか、又自分の苦心した所を問樣に研究する、工場は見せないとしても機械と材料とを調査する、要するに國民生活の根本的要素たる食料品の問題が空中窒素の研究に依つて解決される譯である」云々

◇郵船側では此の合同を喜ばず寧ろ反對して單獨にて競爭場裏に出づるも何等差支なしと應ずる氣色がなく、之れが爲めに一波瀾を來して居ると云ふ現狀である、然し國際汽船を始め他の會社では逓信大臣の勸誘を尤もとなし着々進捗しつゝあるので、結局郵船は飽までも單獨にて大をなし他の會社は合同してより以上の大會社を起す事になりはしまいか」と言つて居る因に郵船以外の大會社は大阪商船は八十三艘三十四萬五千七百十二噸、國際汽船は五十九艘三十一萬六千八百八十六噸、東洋汽船は十八艘九萬百九十九噸三井物產は十九艘六萬六千五百三十四噸、川崎汽船は九艘五萬三千七百九十三噸である

■石炭販賣
多少に拘らず御屆け致します

■荷物運搬
▲迅速で確實
各位の御滿足を得る爲め今回新たに最新式自動車を購入大勉强にて御用命に相應じ候間御引立の程願上候
バウエル街二一八
電話アール・エフ・七八七
自宅バイランド二九四五エル
塩田運送社

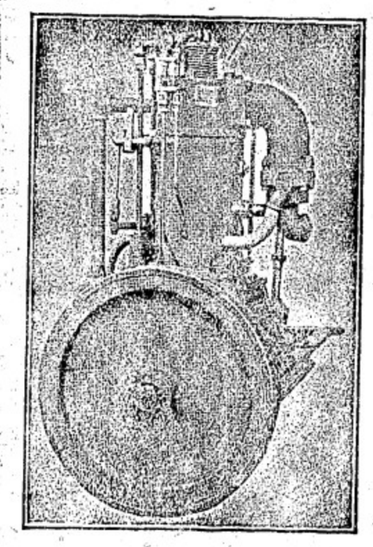
子供自轉車
プラマース
オイルストーブ
其他附屬品一切
晩香坡市バウエル街二二〇
關根金物店
電話シーモア八四六
自宅東カドバ街とゴーア街角
電話シーモア四一三九エル

謹啓追々寒氣相募り加方ふるに小雨降り續くの候降は益々御健勝の段慶賀至極に奉存候陳は年末開皆様上より多大の御引立を蒙り厚く御禮申上候就ては右は禮旁年の記念を祝ふ爲め明日より開業三ヶ年の記念を祝ふ爲め明日より何品に係らず一般値下げ致し且つ料理も一層美味に調理仕り尙はクリスマスのお飾りすしお正月の雜煮等は特に大勉强可仕候間何とぞ倍旣の御愛顧を給はり度く廣告仕候
晩市バウエル街四二一
喜樂
電話ハイランド一〇一八
勉强廣告

■邦人小供
兒童寫眞帖豫約
人形は家庭の花であります自分の小供の可愛さは小供を持つて始めて判る程神秘なもので、どなたも御小供衆を持たれる方は殆ど盲目的に可愛いと云ふ感があると思ひます
私は今回在留同胞の花である小供の寫眞帖を出版する計畫を始めました、兄弟姉妹の如くに親しみあつて發展に進むべき居る在留同胞の後繼者を仲よく一冊に收めて見たいと思ひます我々の事業を穩承して之れを完成する十年後の有爲な青年の幼な顏を記念と裝釘して至極好氣個の出版物と自信します
鮮明なものを印刷させる手善になつて居ます、そして其中の數冊を天覽に供し各皇族へも獻上する筈であります
宮殿下
責任者　佐藤茂平
事務所　230 Alexander St., Vancouver, B. C.

電話　事務用　自宅
水原事務所
シーモア三四七四エル　ハイ一二一八エル
加奈陀サン保險會社
其他火災、海上、船舶、自動車一切
晩市ヘスティングス街メイン街角
ローヤル銀行二階ルーム十二號
◎スターリングロー
◎マ其他魚類一切
◎青物類
◎かまぼこ
バウエル街二六二
田中六彌
電話シーモア五六六一

The Sumitomo Bank of Seattle
802 Third Ave. Seattle　Tel. Main 4291
定期預金利率　定期預金（六ヶ月年四分　一ヶ年以上年五分）　貯蓄預金　年三分の割
定期爲替手形（六ヶ月　一ヶ年）　利率年六分五厘以下
頭取男爵　住友吉左衛門
シアトル　住友銀行
支配人　川勝正之
鄕里送金　御鄕里への送金は無手數料にて日本全國何所へも迅速に取扱ひ申候
◎送金手形の發行其他小切手勘定、預金、貸附、割引、外國爲替手形の賣買、信用狀の發行等銀行一般の業務相營候

ヴィヴィアン

VIVIAN IRON WORKS
瓦斯機械は其の堅固にして單純然も燃料を節して使用の經濟的なる他の何れにも其比を見ざるは吾々の確信し公言して憚らない所であります
ヴィヴィアンは熟練なる技師多年の經驗と使用者としての經驗と要求に鑑みて改良に改良を加へ苦辛多年漸くに製作された殆ど理想的の機械であります
論より證據一度御來店の上吾人の說明と實驗を御一覽下さい
▲七馬力より八十馬力迄御好み次第あります
▲ギヤソリン船專用ウインチ其他附屬品
日本人一手販賣人部
事務所　薄井常雄
晩市アレキサンダー街三六二
電話シーモア貳參七八

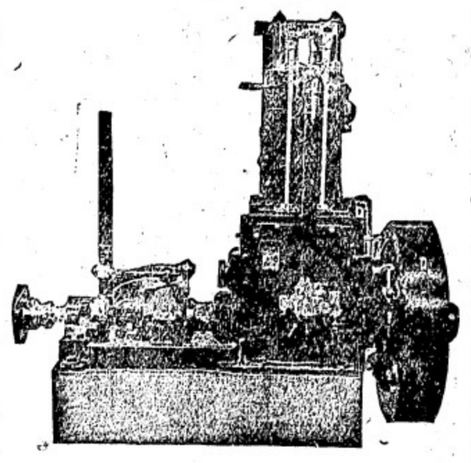
■バーバー製七寸目
鮭網新荷着
貨樣が本年こそは鮭網は品も潤澤で値段もきつと下落すると豫想されて居ましたが大變の思ひ違ひで最近約五十割騰貴したのみならず尙此上騰貴の傾向があります加ふるに製元では能業等の爲め殆んど注文に應じ切れざる狀態であります
從つて弊店注文の分に對しても全部を受取る事は出來ませぬが幸に三十丈ばかり荷物が到着致しましたから賣切れざる內に御買求めを願上げます
晩香坡市アレキサンダー街二一〇番
松山商會
電話シーモア九一七八
T. MATSUYAMA
210 Alexander St
Vancouver, B. C.

特色は
精選したる品物。品質
優良と價格の低廉
●ダイヤモンド入指環
●金時計
●銀一類
●ネクタイピン
●名入指環
●御婦人用貴金屬類
は
スクーバ
すまり限に
Birks
角の街ヤジョジと街ルンピングラ
日本人諸君を歡迎いたします

■冬オバコート特價提供
本月十八日より廿七日迄（向ふ十日間）

■婦人オバコート　ブラシュ　六五、〇〇〇の品　五拾弗
■同　六〇、〇〇〇の品　四拾八弗
■同　三八、五〇〇の品　卅弗八拾仙
■同　三三、五〇〇の品　廿六弗八拾仙
■同　三一、五〇〇の品　廿五弗廿仙
右の品スタイルは最新流行で同胞婦人に最も好く似合ふ樣に新調して有ますから是非此破天荒大割引の好機會を逸せず御立寄御引立を願ひます
グランビル街九三三　電話シーモア六四一〇
支店　西（スティングス街五七　電話シーモア二三一三
支店　ウ井ク　トリア市ガバメント街一二三五　電話四七四二
晩香坡市バウエル街三二八
盛本支店
電話　シーモア八七二三

諸願屆代書及通辯
●日本行汽船切符取次販賣致候
▲▲妻子、使用人、農夫等一切の呼寄願、再渡航證明、徵兵延期在留證明、出生、死亡、婚姻等の屆書一切
▲▲當國政府へ出生屆、其他各種代書及び通辯迅速に取扱申候
晩香坡市メイン街一八五（大出商會內）
中山義一事務所
電話シーモア三五九五　二二〇七エル

瓦斯機械の價値に就ては吾人茲に喋々せず實地使用者の經驗に問へ公平なる世評に聞け、來つて吾人の實驗を見よ！是れ何より適確に吾人機械の價値を知り得るの良法なり
今回電氣及び瓦斯インヂンに二十有餘年の經驗を有する井氏を日本人部代理人として依頼仕り候に付ては御用の節は電話又は第一報次第早速同人を出張せしめて委細說明申上べく候
▲修繕は最も敏速に御用相勉めます
クツイフシパ
ドーダンタス
晩市西ジョージヤ街一六八七
バシフイツク
スタンダード瓦斯器械製作所
電話　シーモア七八三九
日本人部代理人
薄井常雄
晩市アレキサンダー街三六二　電話シーモア貳參七八

Pacific Standard Motor Works Ltd.
▲七馬力より三十馬力迄一シリンダー迄何時にても御用命に應ず

本社專電特電

▲豐國銀行取付に會ひて閉業

豐國銀行は廿日に會ひ十日間の閉業を發せり

▲横濱に於ける滯貨混亂一掃

米國より輸入して横濱に堆積せる貨物の混亂は近く一掃さるべし

▲日米問題紳士協約改訂解決

紳士協約を改訂して日米問題は解決さるべし排日行を除いて一切の移民は禁止さるべし(朝日新聞)

重要電報

▲聯盟總會議事着々進行

林男石井子爵への懇歩を希望
前敵國の加盟要求さる

(アッネッツ)(十九日)

(アッネッツ)(十九日)

(アッネッツ)(十九日)

小說

もつれ糸

松原幽閑

「四十一」

若雄が歸ると、刀箱は間もなく運つてしまつた。間にはもう假いて蒲團もないが、若雄にはまだ寒くはないのである。

その日は、夕方から溫にみぞれまじりの寒い雨が降りだした。若雄は

「寒いから、溫かいものを欲しいな」

と仲間にない料理のことを口にした。

お里の心をこめた料理は、何でも美味い〜と喰をつけて、自分で選り好みをしたとのなかつた若雄は、飽滿寒かつたと見ゐて然いつた。

「何にいたしませうね、生でも取らませうか、それとも外に——」

「生でいゝ、溫に寒くなつたせいか、眠がぐ〜して不可ない」

「お風を飲ますと大變でございますよ、ちやんと直に夕御飯のお支度をいたしませうね」

「早いが宜いね」

「はゝ」

お里は勝手もとに立つと女中を肉屋に使はした。その間に鍋盧に火をおこしたり、溫をうつたり、銅壺に銚子をつけたりした。そして女中の歸つて來るまでに、すつかり御飯の支度はできあがつた。

茶の間の、長火鉢にかゝつた鐵瓶からは白い湯氣がたつてゐる、その傍にお膳は出された。

「熱いのが宜うございませう」

お里は然ういつて、銅壺から出した銚子の尻の雫を指出でぬぐひながら眼つて來ぜず若雄の猪口にお酒をするのであつた。

「かう溫に寒くなると、溫かいものにかぎる、朝の漬菜ぢや非常に暖かさうだつたが、時に庭の掃除はできたかね」

「はい、爺さんが一生懸命でやつたものですから、早く片づきましたよ」

「さうか、それは宜かつた」

若雄は、煮たつた肉を口にすると

「こりや柔かくて旨い、どうぢや、食べないか」

とお里に猪口をさすと、ちよいと夕雄の顔を見て、愛ながら

「戴くね」

「ちッと位は宜い、女は眼があたゝまらねば不可ん、肉をツンとたべるさ」

お里は嬉く受けた猪口を半して、ちびに返しながら

「彼の爺さんは面白い方ね、妾、日今いろ〜の話を聞きました」

「さうか、話しやすいだから、此方で相手になつてさへ居りや何時までも話すよ」

「妾、今日ね、あの爺さんから泣かされましたよ」

「ほう、どうして」

お里は直に答へはできなかつた、その面を若雄は見まもつて

「爺がまた、昔時でもしたのぢらう」

「はゝ、前の奥さまのお話を承はりましたわ、妾、涙ぢて〜……」

といひながら感慨になつて

「真實にお可哀さうなことをしましたわねね」

若雄も溫に暗然となつたが、やがて心を代へて、笑ひながら

「また爺がつまらぬことを話したと見ゐる、あれは誰にでも相手構はずべちや〜喋るから困る、そんなとを何時までも考へてゐたつて仕方がないからね……どうぢね、も一つ飲まないか」

若雄は話を脇にそらすやうに、再ねて猪口をお里にさした。

「それにつけても、妾は、旦那樣に申しわけないとがありますの」

「はゝ、何が申しわけないとがあるか、私の方がお前に心配させて濟まぬと思つてるのぢやないか、それも今時らくの間だから我慢してもらふさ」

「いゝはゝ、そんなとぢやないの、妾、其樣に旦那樣に申しわけがないの、濟まないの、妾はどうしてお詫をしやうかと、それぱかり考へていますの」

お里の眼は燃るやうにかゞやいた。

晩香坡日本人自動車組合 事務所
ゴーア街 二二三 電話シーモア三二五七

晩香坡日本人自動車案内

日本客自動車 若松榮太郎 ゴーア街壹貳參 電話シーモア五五七 イロハ順

千葉客自動車 千葉龜吉 友光治一 メイン街二〇六裏 電話シーモア八八三

高田客自動車 高田義孝 パウエル街三〇七 中川果物店内 電話シーモア七八〇四

長野客自動車 長野靜夫 アレキサンダー街二六七 電話シーモア二三三七

村田客自動車 木下雷助 出口幸次郎 鹿子木晋 夜間(アイランド二六三一エル) 夜間シーモア三七六五アール パウエル街三六五 電話シーモア四九八〇

上田タキシ 上田惣吉 ゴーア街二二二 電話夜間アール エス七七八

山下客自動車 山下新太郎 岡本長一 ゴーア街貳〇五 金融社團 電話壹夜シーモア二〇二八 (ヤマタキシ)

松下客自動車 松下彌平 パウエル街二二五 電話シーモア壹壹參七

三隅タキシ 三隅清次郎 電話シーモア二九七四 夜分シーモア三六五 パウエル街三一八

食料品、果物、タバコ 西山商店 東(スチングス)街五七五 電話パイ一七四六オー

廣濟堂 林弼臣 外科專門醫師 △腎臓△膀胱△筋痛△神経△ルイレキ△痔△花柳病△淋疾△火傷△關節の痛△其他外科一切△打撲傷は如何なる重傷にても切開し居らざる限り速かに全癒する亦可合也 晩香坡市カントン街四

漁事造船請負 商事仲介及一般代理 聚日本行船切符取次 パウエル街二二三五 松本事務所 電話シーモア七六五二

晩香坡日本人自動車組合 事務所 ゴーア街二二三 電話シーモア二二五七

▲自動車 並に煙草、菓子、果物類 ▲電話一一一四〇 パウエル街三四四 前川運送店

パウエル街三九一 加奈陀 日本人倶樂部 大池鶴市

日本行切符取次 アレキサンダー街三二三 青木旅館 電話シーモア壹壹七五 青木米吉

新米着荷 パウエル街二五九 土田精米所 電話シーモア五九〇〇 自宅アレキサンダー街五〇〇二 電話パイランド

婦人、子供衆衣類切地色々到着いたし 晩市メイン街二二六 (モントリオル銀行北隣) 上田とも

メーンルームス 室内清潔 取扱 晩市メイン街二一七 廣田仁次郎

雜貨食料品 エキスプレス 晩市パウエル街四五三 電話パイ四八九 堀善商店

▲鮮魚▲にく類▲野菜物 ▲漬物▲上等みそ ▲かまぼこ▲こんにやく ▲こうじ御小賣 右の如く商業致し候間多少に拘らず御用命下されたく願上候 パウエル街三二五 敷島魚肉店 電話シーモア四四九九

和洋雜貨食料品一切 晩香坡市パウエル街四五七 大屋商店 電話パイランド三三六

スタウストン晩香坡市 一般荷受並に稅關手續代理事務 晩市パウエル街五五八 日本運送社 申込所 電話パイ三九四 スタブストン 電話六二

藤原寫眞館 晩香坡市パウエル街二四五 電話シーモア一二〇二エル

御手輕料理 うどん そば 山科 パウエル街場場場 電話シーモア二七七九

繪畫製作 キャンビー街三二三ドミニオンビルディング隣 インペリアル美術社 電話シーモア八五一三

御旅館 丁寧に御取扱申上候 晩市ジャクソン街二二二 井上倉次郎 電話パイ一〇二三エル

ロッグ山及び開墾用道具、ロッグ燒版 舞店は最上品を揃へ、こゝろみに求めて下さい 晩市アレキサンダー街三〇九 エムサーサルソン螺工場 電話シーモア二五八七

ニューヨーク生命保險代理 スキーナ、セフター 圓入三之助 プリンス、ルート市パーク街 一二四三 郵函五三六

畫夜撮影 メーン街二〇四 メーン寫眞館 中町 電シーモア三六一八

菓子製造、卸、小賣 パウエル街二二九イー 横山菓子店 晩市メーンス街二二八 有門寫眞館 電話シーモア六九四一 電話シーモア一六八五エル スタブストン市 同支店

廣島屋旅館 アレキサンダー街二二〇 佐藤茂平 電話シーモア一六一七 (郵函二六七)

◎婦人子供衣服 ◎同附屬品 ◎ボンネット ◎きれ地各種 其他日本御婦人向きの品種々取揃へ有之候間多少に拘らず御求の程願上度候 デビッド スペンサー David Spencer Ltd ▲手うちなべやきうどん▲そうに

御料理 めし そば うどん

▲すし 御料理 丼物色々

南京料理 並にそば

會席 御料理

しるこ ぞうに

▲金銀細工▲ 婦人用裝飾品 晩市メイン街二〇二 松林時計店 電話シーモア六五二三

御旅館 街一ダンサキレア 入三五 ルエ〇五八二イハ 電

果物煙草 ヤキデンヤキ 電話シーモア七〇三 四〇八七 パウエル街

中川商店

時計修繕 貴金屬寶石類

リスコ 化粧品 ISOMURA 249 POWELL ST. YAKUHO VANCOUVER, B. C. 磯村藥舗 電話シーモア一八五九

男女洋服仕立並に各種レンコート販賣 晩市メイン街二二二 相星洋服店 電話シーモア三三七六

和洋雜貨食料品一切 晩市パウエル街五六八 鳴瀬商店 電話パイ九〇四

新荷着 新澤庵 里芋 パウエル街五二三 西村商店 電話パイランド一三七五 西村重太郎

自動車運送 西村三次郎 自宅ヴィュー三三三七アール

代書 妻子呼寄願 徵兵延期願 民刑訴訟 負債 路地 周旋 口論 手續 公證 登記 事務 賣買 通辯 人寶 白所 對 代書 晩市ゴーア街二二八 交遊倶樂部 電話シーモア四一四五

室内清潔谷室湯水の設備あり サン・ルームス パウエル街三六六 電話シーモア八四六九 晩市パウエル街一六一 テーエス印刷所 本正人 電話シーモア九四五五

新調 男女、小兒勞働用 各種靴 修繕は迅速丁寧に仕り候 パウエル街二五八 小澤靴店 電話シーモア三七二

大工道具一切 晩市パウエル街四六三 秋山金物店 電話シーモア七五五四 自宅アレキサンダー街四一四 ルエ九六六一イハ

新調 各種靴製造 販賣修繕 晩市パウエル街三二八 電シーモア三二六九 加藤靴店 自宅アレキサンダー街四一四 電話パイランド三五五エル メーン街二二四 電話シーモア八八七一 加藤靴店

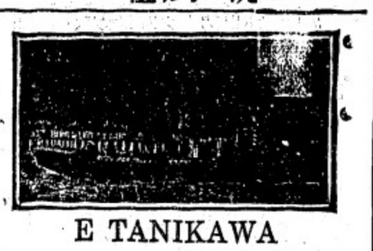
政宗會 當番幹事 信夫三郎

英語教授 多くの白人教師により丁寧親切に教授す 聖公會附屬英語夜學校

各專門醫紹介並に通辯 △代書事務一切 △土地家屋周旋事務一切 △其他代理事務一切 パウエル街二四五 濱岸事務所 電話シーモア一六五六

英舍夜學校、通辯代書 サン保險取次、ミラクル油代理 電話シーモア五三二八 R法橋純一 143 Dunlevy Avenue Vancouver, B. C.

御料理 井物色々

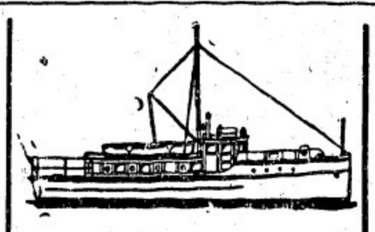


E TANIKAWA

讓受廣告

從來現在の造船所にて四方諸君の新造船或は修繕の御注文に相應じ居り候處今般永久的基礎の下に業務の擴張の必要上サンセット・シップヤード(松尾造船所)を讓受け萬事を改良し四方諸君の御注文に應ずる事と相成り候間益々御愛顧の程願上度此段廣告候也

晩市パウエル街壹三五五 谷川造船所 主任谷川榮藏 電話(アイランド四四五) 1355 Powell St. - Vancouver, B. C.



新造船各種修繕 迅速確實丁寧安價は本所の特色なり 晩市ヴィンセント街一七七三 久岡造船所 久岡文治 電話シーモア三一八九

◆增員◆增員 增給の發表もぼつぐ初まりました 東部線各ショップ、西部線各ギャング、至急增員いたします此際御希望のた方は本社に御申込下さい 晩市ゴーア街三三七 電話シーモア八三九 日加用達會社 337 Gore Avenue Vancouver, B. C.

和洋雜貨食料品商 紀の國屋商店 晩市東カドヴァ街一五一(電話シーモア六八三)

●生魚 ●青物類 ●鑵詰一切 ●肉類 ●蒲鉾製造 電話にて御注文下され候はば多少に拘らずお届け可申候 晩市パウエル街二五三 電話シーモア五四四一 BC魚店 中濱菊松

男物一切 晩市パウエル街二一八 日英商會 電話シーモア一六〇〇

御旅館 室内清潔 取扱丁寧 ヴィクトリア市フィスガード街八二〇 大澤旅館 大澤林之助 (郵函三八八電話九六四)

農業家の激增

ロスアンゼルス通信(十三日)

十二日付を以て米國調査局より公表せる南加州十郡の農業の現狀報は十年間に於ける一千九百十年の調査報に比し一萬四千四百六十六人の增加を示し加州全体の人口に對しては三割八分方に相當するといふことにして本年度の調査によれば南加州の農業家數は合計四萬四千八百六十九人ありて十年前は僅に三萬四百三人なりしといふ實に倉州全體に於ける農業の數は實に十一萬七千九百九十三人に達し居れり南加州農業の發達するは要するに水利の便利當

内務省免許
産婆 立石哲子
バウエル街三九六番地
三碼目三〇五
電話シーモア八〇八八

内務省免許
産婆 鶴田えい
晩市バウエル街三五九
クレセントルーム
電話シーモア五九〇〇

内務省免許
産婆 杉の原幸
晩市バウエル街五六八
電話ハイ二四二
獨逸店二碼

内務省免許
産婆 田邊よし子
晩市バウエル街二〇三
電話シーモア二五〇六
不在の節はシー九四〇

移轉
内務省免許
産婆 西澤すみ子
電話シーモア八五二〇
晩市ハイン街一二二〇

助產の御依賴に應ず
産婆 大澤もとゑ
バウエル街一三三番
電話シーモア四一五四アール

に施せるが爲めにして福岡郡の如きは十年前の七千九百十九人より一萬三千三人の約數の激增を示し居れりと云ふ

苺耕地の增加

南加州苺耕作者組合大正七年の調査によるところに依れば前年度に於ける苺耕作に關する豫想を加へ市民自ら最近調査せる今年度の耕作面積は大体に於てストロベリー六百九十英加ッスベリー百五十英加ブラックベリー百五十英加ローガン二十五英加にして耕作者中には組織的栽培の關係より成は正確の數の報告を欲せざる向ある樣なる

自動車運送
シーモア(七三三四)
今般左の處に移轉し電話番號も御引立を願上候
東デロー街二四九
奥津運送舍

玩具、菓子
ソフトドリンク一切
晩市キングスウェー六六〇
重松商店
電話フェヤモント三九八七エル

和洋雜貨食料品
晩市西第大街七五八
小財商店
小財初次郎
電話フェアモント五二

私共儀東デロー街二四九七トラル、ルームを賃受け營業致しウイキ及びモンス從は特別に勉强致し候間何卒御投宿の程願上候
九月廿九日
宮田龜吉
奥津平四郎
電話シーモア七三三四

男女洋服仕立
並にドレス、ブラウス
メーン街二二八
青木洋服店
電話シーモア六七三四エル

和洋雜貨食料品
御菓子卸小賣
晩市バウエル街三五九
かすが
電話シーモア二七二九
青木伊三郎

外國爲替賣買、割引、貸付
商爲替信用狀、旅行信用狀發行
●定期爲替手形利息年五分五厘
横濱本店、東京、神戸、大阪、長崎
下ノ關各支店向發行致し候
●郷里送金は最近便にて發送し本店に於て無手數料にて取扱申候
横濱正金銀行
シアトル出張所
日本内地旅行信用狀發行
一時歸朝又は内地旅行者の便利を圖り旅金入用の節何所にても又何程づゝにても受取る事の出來る信用狀發行致しても候信用狀及定期爲替手形に關しては御申越次第委しき明細書御送付可申候
The YOKOHAMA SPECIE BANK
822 Third Ave. Seattle,
P.O. Box 1917 Tel. Ell 3576

和洋雜貨、絹地、綿布各種
男女お子供衆衣類一切
晩市バウエル街三二二
堀壽商店
電話シーモア一二六九

内外雜貨食料品
菓子、果物、煙草類
牛乳卸小賣及配達
晩市メイン街三〇〇番地
グロサリー
篠末松
電話シーモア三三二七

鮮魚卸賣
學店所有の漁船を以て賣ひ出し運搬其他に從事し種々の費用を節約し最も安價にて御用命に應ずべく候
ゴーア街ウオーフ
磯貝魚店
電話シーモア二〇七

秘密
守
結婚紹介
○短時日の間朝に絶好の良緣を求めんとならば乞ふ本部を利用せられよ
○現代式大規模の組織にて望む所の地方より盈ひ所のオ媒を紹介し得
○群衆規定者に在り申込次第郵送す
日本 米國 加奈陀
人事商業興信所附屬
公認
大和クラブ
ニオール
横濱市岡野町十六番地
實任者 飯田道左
晩香坡市バンドラ街貳壹貳
加奈陀代理部
濱垣愛生院
2112 Pandora St.
Vancouver, B. C.

球場 果物 たばこ
晩市バッエル街二二六
阿部球場
阿部春市
電話シーモア一七七四

自動車運送舍
今般左の處に移轉し電話番號も御引立を願上候
シーモア(七三三四)
東デロー街二四九
奥津運送舍

玩具、菓子
ソフトドリンク一切
晩市キングスウェー六六〇
重松商店
電話フェヤモント三九八七エル

和洋雜貨食料品
晩市西第大街七五八
小財商店
小財初次郎
電話フェアモント五二

私共儀東デロー街二四九七トラル、ルームを賃受け營業致しウイキ及びモンス從は特別に勉强致し候間何卒御投宿の程願上候
九月廿九日
宮田龜吉
奥津平四郎
電話シーモア七三三四

男女洋服仕立
並にドレス、ブラウス
メーン街二二八
青木洋服店
電話シーモア六七三四エル

和洋雜貨食料品
御菓子卸小賣
晩市バウエル街三五九
かすが
電話シーモア二七二九
青木伊三郎

外國爲替賣買、割引、貸付
商爲替信用狀、旅行信用狀發行
●定期爲替手形利息年五分五厘
横濱本店、東京、神戸、大阪、長崎
下ノ關各支店向發行致し候
●郷里送金は最近便にて發送し本店に於て無手數料にて取扱申候
横濱正金銀行
シアトル出張所
日本内地旅行信用狀發行
一時歸朝又は内地旅行者の便利を圖り旅金入用の節何所にても又何程づゝにても受取る事の出來る信用狀發行致しても候信用狀及定期爲替手形に關しては御申越次第委しき明細書御送付可申候
The YOKOHAMA SPECIE BANK
822 Third Ave. Seattle,
P.O. Box 1917 Tel. Ell 3576

メーン街とバウエル街角
長崎果物店内
藤林運送店
電話シー三七二六
夜間ハイ二二四二アール

れしるこ ぞうに
あべかわ だんご
一寸安直に味も滿更でなく、御腹をふくらすには是非御寄り下さい、おきなやへ

塩せんべい
かきもち
は從前の通製造おろし小賣を致します
晩市ダンレビー街壹三壹
集榮堂改め おきなや
鈴木八十松
電話 RF 一一七九R

開店
男子用衣類
シャツ、オーバオール
其他色々
今般左記の處にて男子裝身具一切格安に販賣致候に付陸續御用仰附け下され度候
新西院市コロンビヤ街八三七
上野商店
上野才吉

蒲鉾 糸てん 製造 卸小うり
晩市ダンレビー街一〇七
電話シー四一六四エル
板熊

和洋雜貨食料品
晩市西第二街一六五八
電話シー三〇一
西村初商店
郵函五番
西村初支店
電話イーバン四九

平松
電氣品一切販賣
並に修繕
ガス水バイプ付備
バウエル街二四三
電話シー九四一九

●生魚●青物
●かまぼこ 製造 卸小賣
●鳥、牛肉、仕出し
晩市バウエル街三三三
前川魚店
前川三之助
電話シーモア三七八二

高等御旅館
晩市バウエル街三五五
關根旅館
電話シーモア三六七八ワイ

御旅館
ビクトリア市チャタム街六三六
郵函一〇六九
電話一一三二
石田元藏
636 Chatham Street,
Victoria, B. C.

小卸菓子製造商
林榮進堂
Phone H. 1092 L
110 Dunlevy Ave
Vancouver, B. C.

高等煎餅
吾妻ボール(一名落燒)
御進物用菓子箱
並に御祝餅各種
精々大勉强にて調進可仕候間御用命被下度候
尚當店には輕便自動車の設備致居候故御注文の節は御花客樣の御便利を相計り申上可く候
キング魚店
電話ハイランド三〇八
461 Powell St., Vancouver, B. C.

●ビーア
○ワイン卸賣
晩市バウエル街五五八
ベレー商會
電話ハイランド三九四
田邊自宅——五六三アール

洋服の人氣は高田に集る是偏に各位の御愛顧と弊店の勉强による
流行の生地 色合 柄行 スタイル
を是非御覽下さい
服形切地販賣部
ブラウス、スカーツ、ドレス、スーツ、子供服等
各々スタイルの差異サイズの大小に應じて數千種のパターン(形)を取揃へて居ます御値段は十五仙より三十五仙まで御座います
晩香坡市バウエル街三九七
電話シー三八四三
高田洋服店

●冬の洋服御好み新柄澤山着荷
晩香坡市バウエル街三五五
多田洋服店
電話シーモア八〇三五

●佛國製通經丸
ドクター・エッキス
フレンケピール
右は本店特約販賣の効果最も確實な通經丸です詳細は來店か又は日本文にて御尋ね下されば御答へ致します
ナイオル・ベデテーブル
カンバウンド婦人妙藥
一瓶五弗
一瓶壹弗廿五仙
バウエル街三九九
ボイヤー藥店
電話シーモア七五〇二
Boyer Drug Store 399 Powell St., City.

新荷着
■日本里芋 ■トロ、芋
バウエル街二〇五
下村商店
電話シーモア三三九三

手打うどん そば
干うどん そうめん
燒麩製卸賣
晩香坡市ダフリン街一七四 電話フェヤモント一四〇六
曾根製麵所

▲御手輕料理
バウエル街二五一
柳川めしや
電話シーモア三二二三

◎御旅館
晩香坡市東カドバ街五壹貳
熊本屋
田中謙太
電話ハイランド貳貳壹六

■冬着
大勉强
晩香坡市メイン街一九二五
伏屋洋服店
電話フェヤモント一八七

▲木材輸出商
プリンセス街三三五
花月事務所
電話ハイ一四五
335 Princess Ave. Vancouver, B. C.

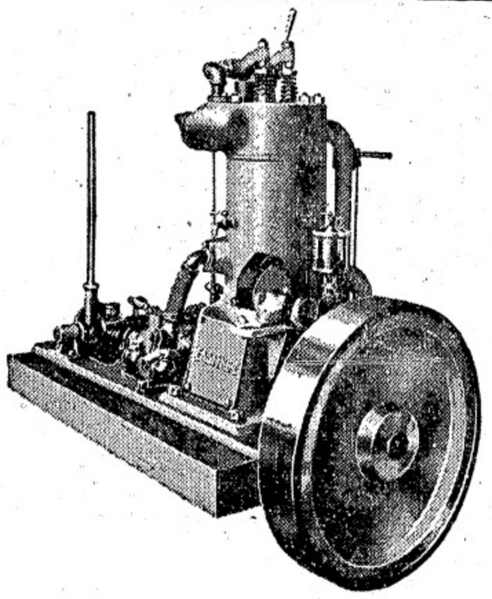
和洋雜貨食料品
東洋商業會社
大橋松次郎
郵函四六
P.O.B.46 Port Essington, B.C.

食料品販賣
プリンスルパート市郵函七三六
藤本虎之助
電話 五五〇 自宅グリン五一六

●内外雜貨食料品卸小賣商
化粧品 煙草
晩市バウエル街二四三
電話シーモア七九七一
サン商會
主任 福永周一

御化粧品はハイカラものを色々取揃へて居りますから何卒御求め下さい
内外諸賣藥化粧品
晩香坡市バウエル街三〇一
大正堂藥舗
電話シーモア三三八

船舶用
長さ二十六呎迄の漁船には吾々の四サイクルイーストホープを御使用なさい確に他のより大なるインヂンより力强く十五時間を走るに僅か四ギャロンのギャスリン又はヂスレートで足ります然もツラブルの心配がありません



EASTHOPE BROS.
1729 Georgia St. Vancouver, B.C.

價格は僅か貳百九拾五弗
緣側附屬品等付です
吾々の機械は一切保險附です
晩市イーストホープ兄弟商會
晩香坡市ジョージャ街一七二九

●冬物賣出し●
和洋雜貨 綿布各種
絹地 男女小供衆衣類一切
御着樣の夏の御支度の御用品は常に揃へて御用命を待つて居ます
晩香坡市バウエル街三二九(舊夏原商店)
電話シーモア三二九〇
宮崎商店
宮崎伊八

貴金屬寶石類
金銀時計並修繕
和洋美術雜貨
新西院市コロムビヤ街八〇九
電話一〇六九エー
中村時計商會
店主 中村助次郎

新荷着
最上等の蘇格蘭製
標準尺ヘレンギルネッツ
今回スコットランドから着荷しました賣切れにならぬ中早〜御注文下さい
晩市ビーラー街五〇〇(タワー建築)
クロフオード・スチュアート
代理者 ジエー・エス・テート
電話 シーモア五五五

怪談 怪き話

猫遊軒伯知浪上藝三郎述記

〔六十三〕

怪き木魚の音

さて圓十郎は太九郎に金を遣つて暇を加へ、江戸を追ひ拂つてしまつた、ところが折々不思議な事がある、それは何であるかと申すに、今までよく聞れて居た玉と云ふ猫が此の頃は動もすると嫌れ勉る、猫は一体素順の獣であるが、近頃は様子が變つて來た、圓十郎を見るとウームと唸る、家内の者は其れを見て、玉は氣が狂つたかと驚いて居る、圓十郎は氣にもかけない相變らず玉や〜と可愛がつて居た、すると初代圓十郎の七回忌の追善を致した其の年の盆の十三日のことでしたが、盆休みと申して十二、十三、十四の三日は芝居も出ません、日の新方であつたが、圓「母さん、お迎へ火を焚きませうか」母「モウ宜いだらう」圓「早く圓爺さんを呼んで上げませう、待つてお出なさるだらう」

オイ〜誰や、其の提燈を持つてお出で」提燈が入つて居る、その提燈を持つて來てくれ」器には水をたゝへてみそはさせて入れてある」

圓「サア〜圓母さん、御仏壇を出して下さい」母「南無阿彌陀佛々々々々々」圓「南無阿彌陀佛々々々々」母「南無阿彌陀佛々々々々」女房の聲に、早速に火を點けると、ボーッと燃え上がつた、猫は敷居の所に坐つて、ジッと是を見て居る」圓「阿父さん、サア〜早くお入り下さい、佛間には貴郎のお床も敷けて置きました、サアお入り下さい」二代目は名代の親孝行町奉行よりその德行を賞された程せ、八代目圓十郎も御贔屓を蒙つた、九代續いた市川家、三代共親孝行で賞されたは先づ名譽でございます、その内にも二代目は氣性もよし、交はる友はみな一世の風流人、中には流行の粋士の大旗本、俳名千樂、此人なども圓十郎とは無二の友、從つて俳優に似合ぬ撥鼠もある、撥鼠と感服するとは大附な違ひです、やがて此のお迎へ火をたしめして、今度は奥の佛間に入る、いて同じやうな音が出るがボク〜と聞くと又後でボク〜と云ふ音が出る何うも不思議だ、何うした事かと振向くと、其れに玉と云ふ猫がジッと此方を見てゐる」圓「コレ玉、又此處へ來たか、ハテナ襖が閉つてゐるに何處から入つたか、窓の火取りは細い格子になつてゐるから其處からは入れまい、これも不思議、此の頃玉は大分氣性も荒々しくなり、動もすると爪を立てゝ俺に向つて來る事もある、何うしたことか、猫は魔物だといふが、此奴が木魚の樣な聲を出すかナ、そんなこともあるまい」と考へてゐる、内に佛壇に掛けて置いた燈火が次第々々に細くなり、糸を引いたやうに其の火がスーッと外へ出た、チーンと云ふ鈴の音が聞える、是れは、愈不思議、怪しいことがあるものと、其の力に目を付けるとパッと燈火が消えた、その時後に方でボク〜〜といふ木魚の音がまた聞えた、振り向くと玉といふ猫の側に、能やら坐つてゐる者がある。

開業廣告

今回私共左記の場所に於て仮、すし並に御手輕御料理開業致し大勉强を以て御贔屓の御用命に預ずべく候間何とぞ此段御引立の上陸上御光來の榮を賜り度く御願ひ申上候

プリンスルパート市第三街八二三番
山中商店の隣
電話レッド二九四 れ多福

農地投賣

廿英町の土地二ケ所
場所クレバン停車場より一哩半地續きに邦人農家ありてラスベリー、アップル等に最適の地前途有望代價六十五弗現金にて御購求の際は二千二百弗に買却致します尚全部四十英町以上植付濟にて殖育最常晩市より電車便あり至極利の地希望の方は社へ御來談下度候

内津村

和洋雜貨食料品

ニューウエストミンスター市
コロンビア街八三七〜八三九
西口商店
電話 一一六一
自宅 一一四五アール

治療時間
自午前九時 至午後六時
日曜及祭日休業

メイン、ヘスティング街
ローヤル銀行二階
歯科醫院
電話シー九四四六

中島 村野

スクヴスト藥舗二階
右出張所
月、水、金曜

バウエル街二四六
河邊歯科醫院
電話シー三六三七

バウエル街二〇下高原醫院内
影山歯科醫院
電話シーモア二五五五

九九七 アモーシ 電話
メーンプレス
中島 村田
九三二 メーン街

廣島産澤庵 同梅漬
同樂京漬 カニ罐詰
細巻醤油
萬年筆 ペン先仕候間多少に拘らず御用命下されたく願上候
事務所 晩香坡市バウエル街四五七大屋商店内
土本商會 電話ハイ三三六

荷物自動車 安全と丁寧を旨とし御荷物取扱可申候間御用命被下度願上候
TSU運送
事務所 バウエル街二〇七 晩本床内
新設電話 RS七四三

○ワタマン萬年筆 二弗五十仙以上

地方送料無料

萬年筆を御求めなさるにはワタマン萬年筆に限ります
ワタマン萬年筆を御求めなさるには本店へ御出下さい
本店にてはイッモ澤山取揃へて居りますから善いのをヨリドリして下さい

○日本への御土産の御用意は出來ましたか

一、手輕で先方に喜ばれる ワタマン萬年筆 二弗五十仙以上
一、輕便で旅行に適する 安全剃刀 一弗五十仙以上六弗まで
一、日本の方に一番喜ばれる クリーム、石鹸、香水
一、御老人方に喜ばれる ゴム製湯タンポ、肩コリプラスター
右の外日本土産として先方に喜ばれる物澤山取揃へて居ります
尚價段は特別勉强致します故何卒御來店を願ひます

本店ハ醫ニッキ專門ノ學理ト幾多ノ經驗トヲ重ネタル藥劑師岩下管一郎氏ヲ備ヘシ一般病家ノ御便宜ヲ計リマスカラ何卒御引立ノ程願ヒマス

晩市バウエル街三三一
電話シー 一三三五
T. NIIMI 331 Powell St. Vancouver, B.C.
新見藥舗

●最新流行のフランスカベ絹ウエス ●ふとん綿、仲入わた
●男女御子供樣用スエータ類各種 日本米も御得意樣の御用命を願ひます
絹地、木綿地等粹な柄が澤山あります
晩市バウエル街三三七
電話シーモア一四一三
蛭崎商店

●男女洋服
晩香坡市ゴーア街一三〇
倉洋服店
電話シーモア八九九一

Nippon Canada Shintaku Sha
General Broker and
Life Assurance Agent

電話開通番號シーモア一一九二
賣物
客自動車一臺 土地及家屋 價格一萬五千弗
荷物自動車一臺 價格八百弗
床場及フルッ店 一噸積賣價七百弗 二噸積賣價八百弗
所はウエストミンスター 其他賣物澤山
チャンスは再び來らず
好機逸す可らず
實業に排斥少なし須らく進取すべし
有爲なる諸賢長蛇の奥を抱く無くんば
本社の本懷之に過ぎず候

營業課目
加奈太サン並にモーナク及各生命保險代理其外人事一切之事件
晩香坡市バウエル街三四一
日加信託社
主任 川口房藏
電話事務所シーモア一一九二
自宅 ハイ三三八三

■自轉車 モーターサイクル 附屬品一切
▲子供用自動車 自轉車一切
加奈陀製シ・シ・エム自轉車
英國特製ビー・エス・エー自轉車販賣
●新は五十弗以上百卅五弗迄
●古は拾五弗以上色々
右色々取り揃へて有ります
日本行には是非英加製自轉車を御持ち歸りになる樣お勸め申します、そして澤山御持ち歸りの方には特に御相談申します
當店は今回移轉大擴張し大いに勉强して居ります故新古取替へ等自轉車御用は是非當店にお出で下さい必ず御滿足を期します
總て修繕は保證附
尚カタログ御入用の方は御一報次第直ちに御送附可申上候
晩市メイン街壹壹貳 (電話シー八五二〇)
ターメー自轉車店

晩市メイン街三一六

■和洋玩具いろ〜
電話シー三〇六三
今堀商店
晩市バウエル街三九一
同支店
東(スタングス街二五、平

御旅館
晩市西カドバ街七五
電話シー七九五八
菊地屋
米田由松

△食料品
晩香坡市メイン街二〇八
電話シーモア一二五五七
三井商店

●ルーム●清潔切可寧
バウエル街三五八
電話シー三三八エル
戎屋旅館
竹内常吉

大工
重井 頼上 野島
[電話(イ五三六エル
晩市東カドバ街六四三]

御めし、うどん、そば
▽並に會席御料理仕出し
バウエル街二六四
電話シー四三九八
万〇

請負業
メーン街バウエル街角
日本勸業社
井手上市郎
電話シーモア三八〇四

■御料理
晩市メーン街一一六
梅香
電話シーモア四三六二アール

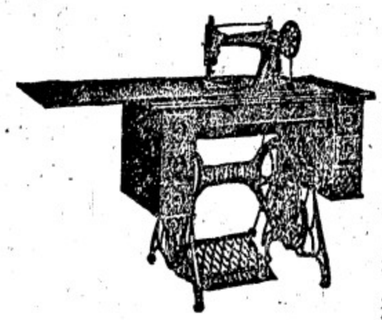
和洋雜貨食料品
晩市バウエル街三七九
江畑商店
電話シーモア三八九五

●和洋雜貨
●食料品一切
キングスウエー一二一五
平山商店
平山喜八
電話フェヤモント一三九三

和洋雜貨食料品
晩市東ヘスタングス街七六一
末廣兄弟商會
電話ハイ一二〇〇R

洋食並に日本料理
晩市メーン街二〇六
クヰーンス洋食店
電話シーモア一五三八

百聞一見に之かず
ビーシーヘビー ヂュチ
ギャスリン器械 八馬力 十六馬力
廿五馬力の三種を御一覽下さい總ての點に於て御滿足される事を保證します
尚吾々は特別の注意を以て諸器械の修繕を致します
晩市バウエル街一二三
アイデール鐵工場



晩市バウエル街三六二
日加商會
柳澤元仁
堀内貞廣
電話シーモア二四六〇

●最新式シンガーミシン
●蓄音機各種レコード
●ナショナルキャッシレヂスター
●和洋樂器乳母車玩具類
ミシン蓄音器レコード目錄無代進呈
▲修繕丁寧迅速

IT'S EASY TO READ NOW

●電氣仕事●

電氣修繕並取附
電氣品一切販賣
御一報次第何時にても御用命に應じ申可候
バウエル街三五五
松原電氣店
電話シーモア八〇三五
松原義一

迅速と確實
スタプストン及び晩香坡間の荷物を運送する時は「ミカド」通運社に委かするに限る
左記の所へ御申越を乞ふ
晩市バウエル街三〇一
大正堂藥舗内
電話シーモア三三八
スタプストン藥店二階
ミカド通運社
電話 二

信夫屋旅館
室内清潔と食料低廉とを旨とし且つ丁寧に取扱申すべく候
バウエル街二三四
館主 佐久間太重

時計販賣並に修繕
晩市バウエル街二四四
萩原時計店
電話シーモア四〇八四

●迅速と叮寧は弊社の特色
通運社

●日本行ビクトリア出帆廣告
鹿島丸 十二月十日 午後
諏訪丸 一月四日 午後
伏見丸 一月廿七日 午後
晩香坡より御乘船の方には切符送迎無料にて汽船
一千噸以上の汽船は凡れも一萬二千噸以上にて動搖少なきは大特色に有之候

日本郵船會社 シアトル支店
バンクーバー ダイクトリア 同社代理店
大北鐵道會社

大阪商船會社汽船 晩市代理店 C. Gardner Johnson Co.
ビクトリア出帆廣告 ビクトリア代理店 R. P. Rithet Co.

ありぞな丸 十二月一日 午後
まにら丸 十二月十三日 午後
はわい丸 十二月廿二日 午後
日本行三等賃金五十五弗 (晩市美府間)
船切符星上
切符取次店 晩市 是永商會 日加貯蓄 日加用達會社 美府 永野商會
檢伏組 安 大田竹二郎

横濱市花咲町參丁目『櫻木町停車場前』
平 旅館
館主 平野銀太郎
電話 三四〇八

大森屋

ワタマン萬年筆は常に澤山取揃へて居ります
常に澤山取揃へて居ります
ワタマン萬年筆は常に澤山取揃へて居ります
○男子方には萬年筆か安全剃刀か子供樂へはガム類○お嬢樣(は化粧料リーム等で御願ひます、以上の品々特別勉强で差上ます何卒御一覽を
○本店はビーシー公認藥劑師處方調劑に當り病家一般の御便利を計ります
○遠方の御方は容態御報下され次第適藥を送附いたします

ワタマン萬年筆
特約大販賣
近藤藥店
TeL S. 4768 390 Powell St. Vancouver, B. C.

●新流行スポート、コート
●冬向きバーゲンテーブル
■御婦人用最近流行形
△オバーコート△ハット△スカーツ
△メデウエスト△アンダーウエヤ
■男子、お子供用
△木綿スーツ△絹並に木綿ドレス
△帽子△ジャケッ△靴下△其他きれ地
いろ〜御德用品がいつもバーゲンテーブルに出してありますから持のお買物が有つても無くても見のがさない樣に時々御出で遊ばして御由に御覽を願ひます
バウエル街三八二一
渋谷高店
電話 シーモア六三六二

●ギャスリン
自動車用各種油並に附屬品
●タイアー修繕
ゴーア街二三一 電話シー二〇二八
BCオート
何品に依らず安價にそして多數の文は本社に御問合せ下さい必ず御を得る事でせう